

Глава 6: Бесы Красивый

-...Мацумомо, ты...ты выглядишь ужасно, - откровенно сказала Канда, когда Рей вошла в студию.

Она даже не потрудилась огрызнуться, вместо этого в изнеможении опустилась в кресло. Канда подошла к ней и положила руку ей на лоб. Она удивленно откинулась на спинку сиденья.

- Что ты делаешь?" - спросила она.

"Проверка, чтобы увидеть, если у вас высокая температура", - ответил он хладнокровно. - Какого черта ты тут делаешь? Я же говорил тебе быть сегодня в отличной форме—почему это выглядит так, будто ты только что закончил марафон?"

-Я не спала, - зевнула она. "И я действительно отстаю от домашней работы, потому что я ходил в спортзал после школы."

-В спортзале?- скептически переспросила Канда.

- Да, я давно не был в форме, поэтому решил, что я не в форме, и так как ты сказал мне, что я должен быть в "лучшей форме", я подумал, что было бы неплохо немного потренироваться. Но потом я вспомнил, что вечеринка будет в основном англоязычной, поэтому я не спал каждую ночь в течение всей недели, смотря шоу, которые говорят по-английски."

- Что, например?" - осторожно спросила Канда.

- О, есть одна очень хорошая история о докторе и его сотрудниках. Это называется Дом."

- ...Теперь ты хорошо говоришь по-английски?"

- Наверное, лучше, чем у тебя. Особенно в медицинском плане."

-...Начинай говорить по-английски."

-Хорошо, - сказала она, возвращаясь к странному акценту, когда попыталась говорить на иностранном языке. - Итак, есть один парень в эпизоде, и у него был...рассеянный склероз."

"Нет абсолютно никаких причин для вас, чтобы знать, что."

-О, я не просто знаю это, - весело сказала Рей, все еще говоря по-английски. - Давайте

посмотрим, была волчанка, и, конечно, было много больных раком, а потом была подагра, и, о, вы знаете, что—"

- Остановись."

- Я еще не закончил, Канда-сан. Я диагностировал у тебя болезнь."

- Заткнись, Мацумомото."

- Антисоциальное Расстройство Личности. Вы знали, что такое существует?"

- Мацумомото, ты чувствуешь...головокружение?"

- О! И был эпизод, когда головокружение было симптомом—"

Дверь с грохотом распахнулась, и усталая до предела телохранительница мгновенно протрезвела, выхватила пистолет и взвела курок, целясь в дверь.

-Канда-кун! - раздался веселый голос, когда его обладатель вошел в комнату. - О!"

Рей узнала незваного гостя—это была Ленали Ли.

-О, моя беда, - неловко сказала Рей, разряжая пистолет и убирая его. - Мне очень жаль."

- Это твой новый телохранитель, Канда-кун?" - сказала китайская модель, шагнув вперед с улыбкой. Ее японский был превосходен. - Она протянула руку. - Привет, я Ленали."

Рей взяла его, слегка смущенная и чувствуя себя более чем незначительной по сравнению с хорошенькой супермоделью.

-Мацумомото Рей, - сказала она с поклоном. - Извини, сейчас я оставлю тебя одну...."

- Иди найди Сатоми и Сатоши, чтобы они тебя подготовили, - сказал Канда, когда Ленали подошла к нему. - Я позволил Сатоми выбрать платье, так что, если оно будет чертовски уродливым, скажи ей, что я убью ее."

-Следи за языком, - упрекнула его Ленали. - Это так жестоко." Она игриво улыбнулась и обняла Канду за галию. - Я скучала по тебе!"

Рей не потрудилась остаться и наблюдать за их романтическими моментами, хотя она действительно не могла представить, чтобы Канда была влюблена в кого-то. Но при виде

Ленали у Рей почему-то возникло неприятное чувство. Она была такой же милой, как и большинство плакатов—неудивительно, что Аллен был без ума от нее. И видя ее так близко к Канде, Рей почувствовала...раздражение, не так ли? Но почему? Должно быть, потому, что Рей так устала...Да, наверное, так оно и было, ее запал был немного коротким из-за недостатка сна....

Рей постучала в дверь салона Сатоши и Сатоми и, не дожидаясь ответа, открыла дверь только для того, чтобы увидеть, как они страстно целуются.

-О, черт, мне так жаль, - сказала она в панике, немедленно закрывая дверь.

Рей поймала себя на том, что тупо уставилась на гладкую поверхность двери. Нарастающее чувство идиотизма нахлынуло на нее, и снова чувство раздражения всплыло в ней. Неужели она действительно единственный человек в мире, который не был в паре с кем-то?

Дверь со скрипом отворилась, и за ней появилась раскрасневшаяся Сатоми.

-Извини, Рэй-тян,- сказала она извиняющимся тоном.

- Эй, Тыки Микк!" - раздался голос сзади.

Португальская модель, безупречно одетая в свой фирменный костюм от Ральфа Лорена и позолоченные манжеты от Гуччи, обернулась, чтобы найти его источник, и его губы раздвинулись в улыбке, когда он узнал своего коллегу, который был так же хорошо одет в белый костюм от Армани и шелковый галстук.

-Лави Букман,- сказал он, улыбаясь и протягивая руку. - Ты еще жив? Я думал, девчонки уже убили бы тебя."

-Как пожелаете,-ответил рыжеволосый фотомодель с собственной ухмылкой. - Тогда ты будешь самым популярным в Европе."

- Я уже готов, мой дорогой."

- Нет, это точно."

- Давай не будем спорить на такую глупую тему."

-Конечно, конечно, - сказал Лави, пожимая плечами. - Итак, ты здесь, в Японии, только для

этого светского собрания или по работе?"

- И то и другое, я полагаю. Кросс Мэриан снова попросил меня позировать для него."

- Неужели? Он тоже спросил меня..."

- Хм. Я об этом не слышал. Может быть, он хочет, чтобы мы вместе участвовали в фотосессии?"

- Может быть, и с Кандой Юу тоже...Я слышала, что он уже позирует для него."

- Фу, мы все трое вместе были бы просто раем для фанаток."

Лави печально улыбнулся. -Ха, это действительно так. Скажите, вы с ним уже встречались?"

- Кто?"

-Канда, - сказал Лави с озорным блеском в единственном видимом зеленом глазу.

- Нет, не видел. Полагаю, вы уже знакомы?"

- Да, я познакомилась с ним в Париже в прошлом году. О боже, какой у него характер."

- Вы двое друзья?"

- Отнюдь нет. Этот парень ненавидит весь мир."

-И все же у него есть Ленали Ли в качестве подружки, - задумчиво произнес Тайки.

-О да, я тоже об этом слышал. Черт, я хотел сделать свои шаги на ней."

-Великие умы думают одинаково,- усмехнулся Тайки. - Но не важно, сегодня вечером я найду симпатичную азиатку...Кроме того, я довольно активен по ночам после того джетлага."

-Я тоже,- согласился Лави. - Так давай найдем себе женщин."

- Ты такой откровенный плейбой."

- Говори за себя, Микк. Но, черт возьми, давайте сначала найдем хозяина вечеринки...Где Канда?" - спросил Лави, глядя сквозь толпу.

- Сначала найди его, а я пойду налью себе выпить."

- Нет, я пойду с тобой. Это всегда хорошая подстава, чтобы предложить девушке какой-нибудь напиток."

- Думаешь, кто-нибудь из этих азиаток говорит по-английски?"

- О, черт, я совсем забыл об этом...проклятом языковом барьере."

-Что ж, давай просто скрестим пальцы и будем надеяться, что так оно и будет, - сказал Тайки, подходя к закускам.

Его золотистые глаза скользили по толпе, выбирая женщин, которые, по его мнению, были достойны его времени...Большинство азиатских женщин были немного коротковаты, так что их легко было устранить таким образом...За столом была одна в красном коктейльном платье, которая казалась доступной. Он шагнул в ее сторону.

Рей огляделась, выбирая со стола два бокала. Представив, каково было бы сбросить его на голову Канде, она криво улыбнулась и повернулась, чтобы вернуться к своему невыносимому боссу.

-О!- воскликнула она, наткнувшись на кого-то.

Жидкое содержимое стаканов выплеснулось ей на руки. Она тихо выругалась и подняла глаза.

-Мне очень жаль,- с беспокойством произнес спокойный голос. - Ты ранен?"

Зеленые глаза Рей расширились, когда она посмотрела на лицо, которое, как она думала, было всего лишь сном, лицо, которое на самом деле было наклеено на стену ее спальни.

"Святой..."

- Ты в порядке?" - спросил Тайки Микк.

Разум Рей быстро пытался сформулировать связное предложение на английском, чтобы ответить, но по какой-то причине ее мозг не работал должным образом. Она выпалила первое, что пришло в голову:

- Рассеянный склероз."

Тайки моргнул.

- У тебя рассеянный склероз?"

- Нет, нет, нет, - задыхаясь, ответила Рей, приходя в себя и начиная говорить на более хорошем английском. - Прости, я просто была так...удивлена...."

-Прости, что шокировал тебя, - искренне сказал Тайки. - И из-за меня ты тоже пролила свой напиток на себя. Не думаю, что она попала на твое платье...."

- Нет, все в порядке, - сказала Рей, стараясь не задыхаться, как Айко, когда увидела Канду. Рей никогда не теряла самообладания до такой степени. - Я...гм..."

- Простите, я не представился, - сказал Тайки с легким поклоном. - Меня зовут Тайки Микк, я из Португалии."

-Я...я Мацумомо Рей. Я...вау."

Тайки приподнял идеально очерченную бровь.

- В чем дело?"

"Я фанат...Ты как единственная модель, которой я был поклонником of...so это довольно...захватывающе видеть тебя лично."

- Ты мой поклонник?" - удивленно спросил Тайки. - Что ж, приятно слышать. Я думал, что японцы все о Канда Юу."

Рей тут же нахмурилась, услышав имя своего работодателя. Глаза Тайки загорелись.

- Он тебе не нравится?"

- Я...да, можно и так сказать."

- Хм. Почему?"

Рей использовала все оскорбления, которые она помнила из Дома, и произнесла их на максимальной скорости.

- Потому что он надменный идиот, безразличный ублюдок, тупой идиот, идиот.—"

- Эй, ты собираешься продолжать говорить о своем работодателе во весь голос?" - раздался

сзади шелковистый голос Канды.

Он был один, его голубые глаза слегка мерцали, когда он смотрел на Тайки.

-Работодатель?- вопросительно спросил Тайки.

- Она мой телохранитель,- объяснила Канда. - Мацумо, перестань брататься с врагом."

- Враг?" - фыркнула Рей. - Для тебя-возможно, но это Тайки Микк собственной персоной.—"

- Я, честно говоря, обижен, что ты из-за него задыхаешься, но когда ты впервые встретил меня, ты зарычал. Seriously, этот парень намного красивее меня?"

- Ага."

- Ты просишь, чтобы тебя уволили?"

- Эй, Юу-тян!"

Глаза Рей повернулись, чтобы встретить вновь прибывшего. Лави Книжник.

Рей не была похожа на Сацуму Айко. Она не кричала на каждую мелочь, которую делал один мужчина, и не падала в обморок при виде встречи с ним. Но после того, как ее охранник был так потрясен встречей с ее любимым идиолом, а затем увидел самую популярную модель в Европе, Рей была очень близка к тому, чтобы просто упасть в обморок от удивления. Однако она сохранила самообладание, к великой своей благодарности.

- Не смей меня так называть, - холодно сказала Канда, когда Лави ласково обнял японскую модель за плечи.

"Ой, ладно, прошел год с тех пор как мы последний раз видели друг друга. Только не говори, что не скучал по мне."

- Определенно нет."

- Хромой. О,- сказал Лави, его глаза остановились на Рей. - Кто это? Привет, я Лави Букман."

-Она знает и готова разрыдаться от счастья, - сухо сказала Канда.

-Заткнись, - рывкнула Рей и с улыбкой повернулась к Лави. - Рад познакомиться, я Мацумо

Рей."

-Рей-тян, а? Так откуда ты знаешь Канду?"

-Она его телохранитель, - сказал Тайки с оттенком снисхождения. -Но серьезно, Канда, что эта девушка может сделать такого, чего не может взрослый мужчина? Тебе нужна ее защита?"

-Заткнись, - угрожающе сказала Канда.

-Ой,- промурлыкала Лави, -Юу-тян смущается?"

-Пожалуйста, - вмешалась Рей. — Меня вполне устраивает, что ты смеешься над Кандой и все такое ... —Канда сердито посмотрела на нее. - но если речь идет о моей должности телохранителя, не стоит меня недооценивать. У него есть причина нанять меня."

-Не знаю, я бы чувствовал себя так странно, если бы меня охраняла женщина... - сказал Тайки,- но пока оставлю это." Он улыбнулся Рей, и она почувствовала, что ее щеки пылают. - Итак, Канда, не возражаешь, если я возьму твою маленькую телохранительницу мисси и немного поговорю с ней?"

-Да, я знаю, так что ты не можешь."

Рей нахмурилась.

-Я все равно пойду,- предупредила она.

- Мацумомо, вся цель в том, чтобы позволить тебе прийти сюда.—"

- Позволить мне прийти сюда? Я не хотела приходить с самого начала!"

-Ну, не похоже, чтобы ты сожалела об этом, - едко заметил он. Она не ответила, и он продолжил: - Послушай, ты должен охранять меня и Ленали. На собрании, как это, это легко для меня, чтобы получить целевой."

"Но..."

-Я пойду с тобой,- предложил Тайки. - Таким образом, она будет рядом, но все равно сможет присматривать за тобой. Сработает ли это?"

-Нет,- коротко ответила Канда.

-Я тоже пойду,- весело сказал Лави. - Познакомь меня со своей девушкой, Юу-тян. Идем, идем!"

Подмигнув Тайки, он развернул Канду и повел его к Ленали.

-Извини, - сказала Рей извиняющимся тоном. - Как я уже сказал, он тупица...."

-Все в порядке, - сказал Тайки, сверкнув улыбкой. - Так как же ты вообще оказалась втянута в эту нелепую историю с телохранителями? Не обижайся, я принял тебя за модель, а не за телохранителя."

-Ты так говоришь только потому, что я сейчас вся одета, - сказала Рей. - Я действительно ужасен вне вечеринок; Канда никогда не позволяет мне услышать конец этого."

- Я уверен, что он просто преувеличивает, - сказал Тайки, беря ее руку и быстро целуя ее, его золотые глаза блестели, когда он смотрел поверх костяшек ее пальцев. Щеки Рей стали еще более пунцовыми, чем раньше. Но прежде чем она успела что-то ответить, раздался до боли знакомый голос.

- О, Канда-сан, как я рада вас видеть!" - сказала Сацума Айко.

Рей обернулась, только чтобы встретиться взглядом с Айко. Глаза наследницы недоверчиво расширились.

-Мацумома Рей?"

Она была так изгнана.

Внимание! Этот перевод, возможно, ещё не готов.

Его статус: перевод редактируется

<http://tl.rulate.ru/book/51591/1297304>